

# ПОРЯДОК ДЕННИЙ

## засідання Ради донорів з питань впровадження реформи місцевого самоврядування та територіальної організації влади в Україні

забезпечується синхронний переклад з/на українську/англійську

|                                     |   |
|-------------------------------------|---|
| 13 лютого 2018 р.,<br>11:00 – 13:00 | <i>м. Київ, вул. Велика Житомирська, 9, Міністерство регіонального розвитку, будівництва та житлово-комунального господарства України, велика зала засідань, (4 поверх)</i>   |
| <b>10:30 – 11:00</b>                | <i>Реєстрація та вітальна кава</i>  |
| <b>11:00 – 11:40</b>                | <b>Вступне слово та передача співголювання у Раді донорів</b><br><b>ЗУБКО Геннадій Григорович</b> – Віце-прем'єр-міністр - Міністр регіонального розвитку, будівництва та житлово-комунального господарства України, співголова Ради донорів<br><b>ТАУШ Хольгер</b> – директор Швейцарського бюро співробітництва в Україні, колишній співголова Ради донорів, який залишає цю посаду<br><b>Де ГРООТ Беренд</b> - керівник Програм співробітництва Представництва ЄС в Україні, новий співголова Ради донорів<br><i>Співголова Ради донорів де ГРООТ Беренд передає слово співголові Ради донорів Віце-прем'єр-міністр - Міністр регіонального розвитку, будівництва та житлово-комунального господарства України, співголова Ради донорів ЗУБКУ Геннадію Григоровичу</i> |
| <b>11:40 – 11:50</b>                | <b>Представлення актуальної інформації про подальші дії щодо Спільної заяви донорських агенцій та наступні кроки з підтримки Верховною Радою важливих законодавчих актів</b><br><b>Де ГРООТ Беренд</b> - керівник Програм співробітництва Представництва ЄС в Україні, співголова Ради донорів<br><i>Співголова Ради донорів де ГРООТ Беренд передає слово Першому заступнику Міністра регіонального розвитку, будівництва та житлово-комунального господарства України НЕГОДІ В'ячеславу Андроновичу</i>   |
| <b>11:50 – 12:50</b>                | <b>Про Моніторинг процесу децентралізації влади та реформування місцевого самоврядування</b><br>Обговорення проблемних питань та завдань на 2018 рік<br><b>НЕГОДА В'ячеслав Андронович</b> , Перший заступник Міністра регіонального розвитку, будівництва та житлово-комунального господарства України<br><i>Співголова Ради донорів де ГРООТ Беренд передає слово керівнику проекту «Реформа управління на Сході України» Тарасу ЖУРАВЛЮ</i><br><b>Співробітництво територіальних громад: дієвий інструмент муніципальної консолідації</b><br><b>ЖУРАВЕЛЬ Тарас</b> , Керівник проекту «Реформа управління на Сході України»  |
| <b>12:50 – 13:00</b>                | <b>Прийняття рішень, підведення підсумків і окреслення наступних кроків</b><br><b>ЗУБКО Геннадій Григорович</b> – Віце-прем'єр-міністр, Міністр регіонального розвитку, будівництва та житлово-комунального господарства України, співголова Ради донорів<br><b>Де ГРООТ Беренд</b> - керівник Програм співробітництва Представництва ЄС в Україні, співголова Ради донорів   |

# AGENDA

## for the Meeting of the Donor Board on Decentralization Reform in Ukraine

*Simultaneous interpretation will be provided in Ukrainian and English*

|                                 |  |
|---------------------------------|--|
| 13 February 2018, 11:00 – 13:00 | <i>Ministry of Regional Development, Construction and Municipal Services of Ukraine<br/>9, Velyka Zhytomyrska St., 4th floor, Grand Hall</i>   |
| <b>10:30 – 11:00</b>            | <i>Registration &amp; Welcome Coffee</i>   |
| <b>11:00 – 11:40</b>            | <p><b>Opening remarks and transfer of the Donor Co-chairmanship</b></p> <p><b>Mr. Hennadiy Zubko</b> – Deputy Prime Minister, Minister of Regional Development, Construction and Municipal Services of Ukraine, Co-Chair of the Donor Board</p> <p><b>Mr. Holger Tausch</b> – Director of the Swiss Cooperation Office Ukraine, outgoing Co-Chair of the Donor Board</p> <p><b>Mr. Berend De Groot</b> – Head of cooperation EU Delegation, new Co-Chair of the Donor Board</p> <p><i>Co-Chair of the Donor Board Mr. Berend De Groot gives the floor to the Mr. Hennadiy Zubko – Deputy Prime Minister, Minister of Regional Development, Construction and Municipal Services of Ukraine, Co-Chair of the Donor Board</i></p> |
| <b>11:40 – 11:50</b>            | <p><b>Update on the Follow up to the Joint Donor Statement and next steps of support on important legislative action by the Verkhovna Rada</b></p> <p><i>Berend De Groot - Head of cooperation EU Delegation, Co-Chair of the Donor Board</i></p> <p><i>Co-Chair of the Donor Board Mr. Berend De Groot gives the floor to the Mr. Viacheslav Nehoda – The First Deputy Minister of Regional Development, Construction and Municipal Services of Ukraine</i></p>   |
| <b>11:50 – 12:50</b>            | <p><b>Decentralization monitoring report of the Ministry</b></p> <p><b>Discussion of problem issues and tasks for 2018</b></p> <p><i>Mr. Viacheslav Nehoda – The First Deputy Minister of Regional Development, Construction and Municipal Services of Ukraine</i></p> <p><i>Co-Chair of the Donor Board Mr. Berend De Groot gives the floor to the head of the project "Management reforms in the east of Ukraine" Taras Zhuravel (GIZ)</i></p> <p><b>Cooperation of territorial communities: an effective instrument of municipal consolidation</b></p> <p><i>Taras Zhuravel the head of the project "Management reforms in the east of Ukraine"</i></p>   |
| <b>12:50 – 13:00</b>            | <p><b>Making decisions, summing up and outlining the next steps</b></p> <p><b>Mr. Hennadiy Zubko</b> – Deputy Prime Minister, Minister of Regional Development, Construction and Municipal Services of Ukraine, Co-Chair of the Donor Board</p> <p><b>Mr. Berend de Groot</b> – Head of cooperation EU Delegation, Co-Chair of the Donor Board</p>   |